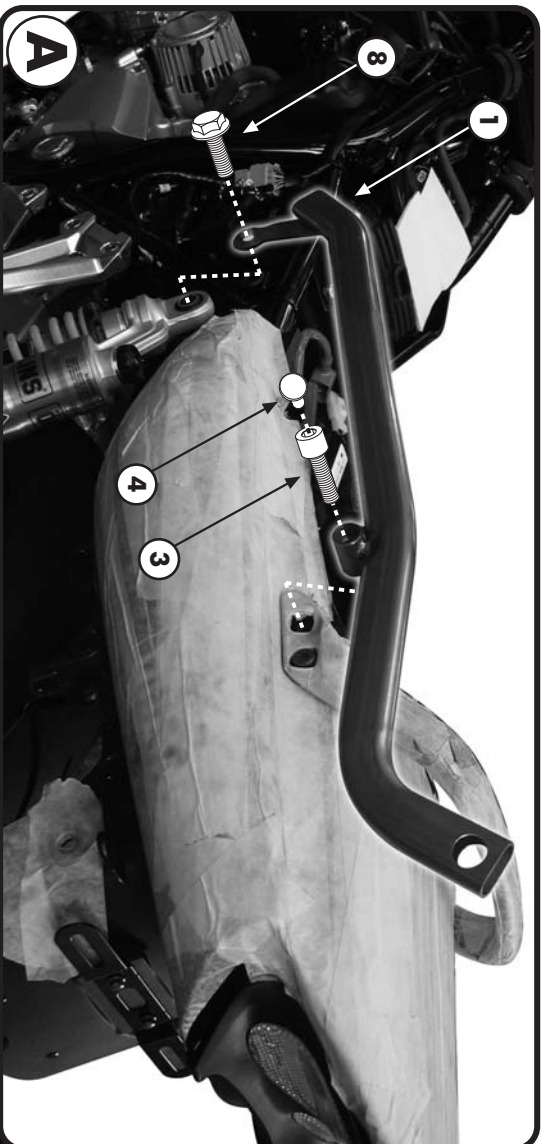


361F-K3610

# YAMAHA XJR1300 '07

MONORACK SPECIFICO - SPECIFIC MONORACK  
MONORACK SPECIFIC - SPEZIFISCHES MONORACK - MONORACK ESPECIFICO

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO - MOUNTING INSTRUCTIONS  
INSTRUCIONS DE MONTAGE - BAUANLEITUNG - INSTRUCCIONES DE MONTAJE



**1**

SUPPORTO  
SUPPORT  
LUTERUNG  
SOPORTE

Q.TY n.2(Dx-Sx)

**2**

SUPPORTO  
SUPPORT  
LUTERUNG  
SOPORTE

Q.TY n.2(Dx-Sx)

**3**

VITE TCEI M8x65mm  
SCREW M8x65mm  
VIS M8x65mm  
SCHRAUBE M8x65mm  
TORNILLO M8x65mm

Q.TY n.2

**4**

COPRIVITE Ø8mm  
ZPOT  
SCREW CAP  
CACHE VIS  
STOPFSCHRAUBE  
TAPA TORNILLO

Q.TY n.2

**5**

DISTANZIALE Ø8x10mm  
Foto Ø8,5mm, V269  
SPACER  
ENTRETOISE  
DISTANZBUCK  
DISTANCIADOR

Q.TY n.2

**6**

VITE TE M6x25mm  
SCREW M6x25mm  
VIS M6x25mm  
SCHRAUBE M6x25mm  
TORNILLO M6x25mm

Q.TY n.2

**7**

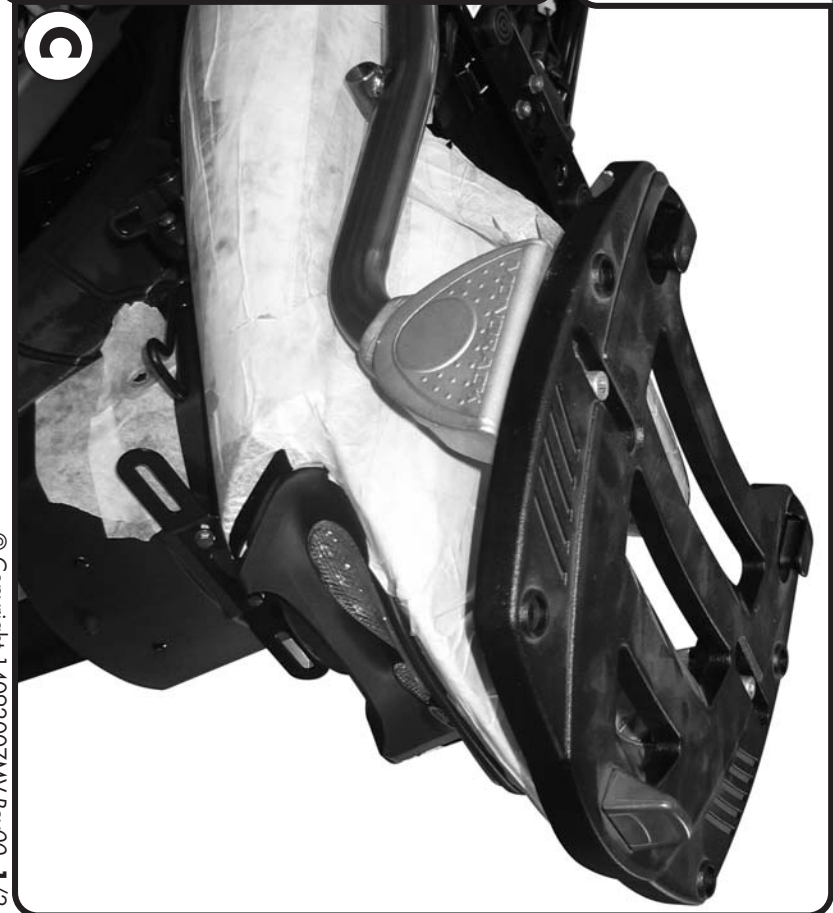
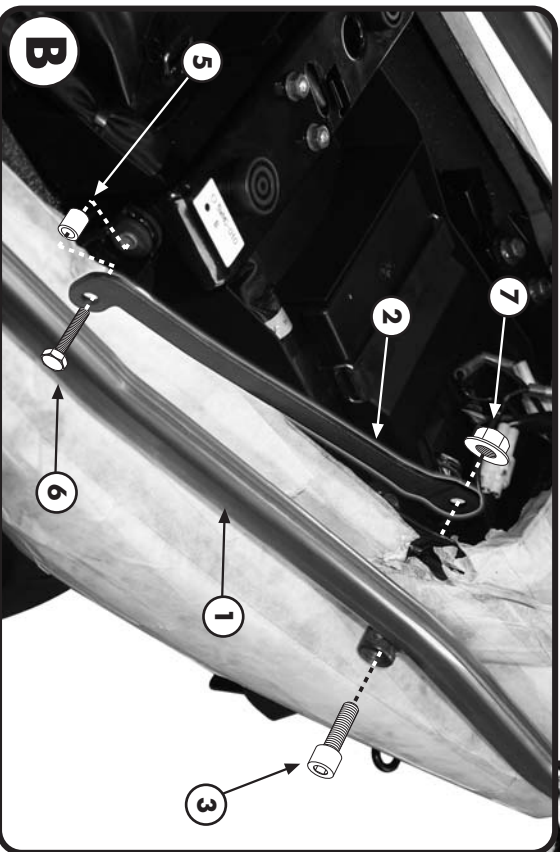
DADO A.B. M8  
BOLL M8  
BOLETO M8  
MUTTER M8  
TUBERCA M8

Q.TY n.2

**8**

COMPONENTI ORIGINALI  
ORIGINAL PARTS  
PARTES ORIGINALES  
ORIGINALER TEILE  
COMPONENTES ORIGINALES

Q.TY n.-



**ATTENZIONE:** PESO  
MASSIMO  
SOPORTABILE  
10Kg.

**WARNING:**  
MAX. LOADING OF  
THE CARRIER  
10kg. (21lbs)

**ATTENTION:**  
CHARGE MAXIMALE  
10Kg.

**ACHTUNG:**  
MAXIMALE  
BELASTUNG 10Kg.

**¡ATENCIÓN!**: CARGA  
MAXIMA  
AUTORIZADA 10Kg.

361F-K3610

**MONORACK SPECIFICO - SPECIFIC MONORACK  
MONORACK SPECIFIQUE - SPEZIFISCHES MONORACK - MONORACK ESPECIFICO**

**YAMAHA XJR1300 '07**

ISTRUZIONI DI MONTAGGIO - MOUNTING INSTRUCTIONS  
INSTRUCTIONS DE MONTAGE - BAUANLEITUNG - INSTRUCCIONES DE MONTAJE

## I ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

1. MONTARE IL SUPPORTO MONORACK COME INDICATO IN FOTOGRAFIA A, FACENDO ANCHE RIFERIMENTO ALLA FOTOGRAFIA B PER IL MONTAGGIO DEL SUPPORTO DI RINFORZO N°2;
2. CONTROLLARE CHE TUTTE LE VITI SIANO SERRATE BENE;
3. MONTARE LA PIASTRA PORTAVALLIGIA (NON INCLUSA) SEGUENDO LE ISTRUZIONI CONTENUTE NELLA STESSA, OTTENENDO IL RISULTATO IN FOTOGRAFIA C.

## GB MOUNTING INSTRUCTIONS

1. SET THE MONORACK SUPPORT AS YOU CAN SEE IN PICTURE A, REFERRING ALSO TO PICTURE B FOR THE MOUNTING OF REINFORCEMENT SUPPORT N°2;
2. CHECK THAT ALL THE SCREWS ARE WELL TIGHTENED;
3. SET THE PLATE (NOT INCLUDED) FOLLOWING THE INSTRUCTIONS CONTAINED IN THE PLATE BOX; YOU WILL GET THE RESULT YOU CAN SEE IN PICTURE C.

## F INSTRUCTIONS DE MONTAGE

1. MONTER LE SUPPORT MONORACK COMME INDIQUE EN PHOTO A, EN SE REFERANT AUSSI A LA PHOTO B POUR LE MONTAGE DU SUPPORT DE RENFORT N°2;
2. CONTROLER LE BON SERRAGE DE TOUTES LES VIS;
3. MONTER LA PLATINE PORTE-VALISE (NON INCLUSE) EN SUIVANT LES INSTRUCTIONS JOINTES AFIN D'OBTENIR LE RESULTAT EN PHOTO C.

## D BAUANLEITUNG

1. MONTIEREN SIE DIE HALTERUNG WIE IM BILD A BESCHRIEBEN. FÜR DIE MONTAGE DER VERSTÄRKUNGSHALTERUNG N°2, NEHMEN SIE AUF BILD B BEZUG;
2. ÜBERPRÜFEN SIE, DASS ALLE SCHRAUBEN FESTGEZOGEN WURDEN;
3. MONTIEREN SIE DIE TOPCASE -TRÄGERPLATTE (NICHT VORHANDEN) FOLGEND DER BEIGEFÜGTEN BAUANLEITUNG, WIE IM BILD C BESCHRIEBEN.

## ES

## INSTRUCCIONES DE MONTAJE

1. MONTAR EL SOPORTE MONORACK SEGÚN LO INDICADO EN LA FOTOGRAFÍA A, TOMANDO TAMBIÉN COMO REFERENCIA LA FOTOGRAFÍA B PARA EL MONTAJE DEL SOPORTE DE REFUERZO N°2;
2. CONTROLAR QUE TODOS LOS TORNILLOS ESTÉN PERFECTAMENTE AJUSTADOS (TORNILLOS M6=9,6Nm - TORNILLOS M8=23Nm);
3. MONTAR LA PLANCHA PORTA MALETA (NO INCLUIDA) SIGUIENDO LAS INSTRUCCIONES CONTENIDAS EN LA MISMA, OBTENIENDO EL RESULTADO DE LA FOTOGRAFÍA C.